

|                   |   |
|-------------------|---|
| العنوان:          | معايير الإستدامة للتصميم الداخلي للمسكن اليمني المعاصر  |
| المصدر:           | مجلة العمارة والفنون والعلوم الإنسانية  |
| الناشر:           | الجمعية العربية للحضارة والفنون الإسلامية   |
| المؤلف الرئيسي:   | حسن، سمية محمود   |
| مؤلفين آخرين:     | حسين، منى خضر، عبدالقصود، أسماء حامد(م، مشارك)  |
| المجلد/العدد:     | 12ع   |
| محكمة:            | نعم   |
| التاريخ الميلادي: | 2018  |
| الشهر:            | أكتوبر  |
| الصفحات:          | 230 - 245   |
| رقم MD:           | 924031  |
| نوع المحتوى:      | بحوث ومقالات  |
| اللغة:            | Arabic  |
| قواعد المعلومات:  | HumanIndex  |
| مواضيع:           | المسكن اليمني المعاصر   |
| رابط:             | <a href="http://search.mandumah.com/Record/924031">http://search.mandumah.com/Record/924031</a> |

## معايير الإستدامة للتصميم الداخلي للمسكن اليمني المعاصر

### Sustainability standards for interior design for the contemporary home Yemeni

أ.د/ سمية محمود حسن

أستاذ نظريات اللون في التصميم الداخلي والأثاث رئيس قسم التصميم الداخلي والأثاث "السابق"

أ.م.د/ أسماء حامد عبدالمقصود

أستاذ التصميم الداخلي والأثاث (المساعد) قسم التصميم الداخلي والأثاث

م/ منى خضر حسين

الدراسة (معيدة في قسم التصميم الداخلي جامعة الحديدية - اليمن )

#### **المستخلص:**

قال تعالى : (( لَقَدْ كَانَ لَسِبِّا فِي مَسْكِنِهِمْ عَائِيَةً<sup>1</sup> صدق الله العظيم ، إن ما نراه من اختلال بالتوازن الطبيعي و الذي يعود سببه إلى النشاط البشري الزائد ولعل أكثر جوانب هذا الإخلال تقب طبقة الأوزون والذي يؤثر على الحياة الحيوانية والنباتية والبشرية والقضاء على المناطق الطبيعية ، كما أن ضعف قانون البناء وغياب المعايير القياسية الحديثة المعتمدة أساساً على جملة المبادئ والأسس والمعايير القياسية التي صاغها التراث الثقافي الحضري والمعماري للمدينة ، كان له آثار سلبية انعكست بدورها على البيئة وعلى العمارة الحديثة والتي اعتمدت الدمج بين الموروث والجديد بشكل عشوائي وغافوي . وقد نتج عن هذا الكثير من التشوّهات وكاد أن يصير القبح سمة الشكل للمبني (قتل وعناصر معمارية وزخرفية) ، ولكن التمامي المطرد في الوعي بأهمية الاستفادة من التراث المعماري لدى بعض الناس والمتقفين والمهندسين المعماريين انتج عمارة حديثة مستلهمة بعض القيم والأسس المعمارية لطراز عمارة صناعة (التاريخي) ، ولامس هذا التوجه بوادر أمل في تصحيح المسار بإدراك أساس قاعدتها ، فقد خرجت مدينة صنعاء من أسوارها وهدمت أجزاء كبيرة منها حين انطلقت حركة التوسيع العمراني والسكاني من الطوق الذي كان يقيدها قرونًا طويلاً فامتدت خارج الأسوار على حساب نمط المدينة القديم حيث أقيمت مناطق جديدة للمنشآت الحكومية والصناعية والسكنية والتربوية ، ولكن الجهود الوطنية والدولية هبت لحماية مدينة صنعاء القديمة وتسجيلها ضمن حماية التراث العالمي.

#### **Abstract:**

What we see from the natural balance and imbalance which is due to human activity and perhaps most aspects of this breach of the hole in the ozone layer which affect human and animal and plant and the Elimination of natural areas , As The weakness of the construction law and the absence of modern standards adopted mainly on principles and standards formulated by the urban and architectural heritage of the city, has had a negative impact on the environment and on modern architecture and adopted the integration Among the new inherited randomly and spontaneously. This has resulted in a lot of distortions and almost becomes ugly building shape attribute (blocks and architectural elements and decorative), but steadily growing awareness of the importance of taking advantage of the architectural heritage in some people and intellectuals and architects produced modern architecture inspired by certain values and architectural foundations Sanaa architecture model (historic), and this trend has touched the signs of hope in the correct path to understand the basis of their base, slipped Sanaa city of its walls and demolished large parts of them while off movement urbanization

<sup>1</sup> سورة سبا الآية 15

and population of the ring which was constrained by centuries, stretched outside the walls at the expense of city style The old new areas where governmental and industrial and residential facilities and educational, but endowed with national and international efforts to protect the ancient city of Sana'a and recorded within the world heritage protection.

#### **- أهمية البحث :**

- 1- تكمن أهمية البحث في تطبيق المعايير التصميمية للمباني التراثية اليمنية للوصول إلى مبني مستدامة بالإستناد إلى الأصالة والتراث ، حيث وأن العالم بدأ يثير مخاوفه تجاه المباني الصندوقية ذات الوجهات الزجاجية وما يعود به سلباً تجاه البيئة .
- 2- الحفاظ على التراث الصناعي في إنشاء المدن الحديثة " المجتمعات العمرانية الحديثة ذات الطراز الصناعي " .

#### **- هدف البحث :**

يهدف البحث إلى :

- 1- دراسة الإستدامة للمباني السكنية في صناعة القديمة وتوظيفه في مبني معاصرة محافظاً على التراث .
- 2- الوصول إلى تصميم داخلي مستدام بالإستناد إلى الأصالة والتراث .

#### **- مشكلة البحث :**

- 1- إن ما شهدته صناعة من حروب طالت المباني التراثية في صناعة القديمة ، حركت فيها منظمات الدول لحفظ على التراث ، وجعلت الباحث يبحث في الدور الذي يمكن أن يقدمه مع المعماري لوطنه في الحفاظ على أصالته التي يصل عمرها إلى آلاف السنين والوصول إلى تصميم داخلي مستدام بالإستناد إلى الأصالة والتراث .
- 2- افتقار بعض الأبنية الحديثة إلى تطبيق الأساليب التي تجعل منها مبني بيئية تطبق معايير الاستدامة .

#### **مصطلحات البحث :**

- 1- **القمرية:** وهي عبارة عن فتحات نصف دائرة تعلو شبابيك الفراغ وهي مصنوعة من الجبس والزجاج الملون وظيفتها تدخل الضوء بطريقة جمالية بألوان قطعها الزجاجية.
- 2- **الشافوص:** وهو عبارة عن فتحة موجودة على يمين ويسار القمرية وظيفتها مكيف طبيعي تعمل على تجدد هواء الغرفة تفتح في الصيف وتغلق في الشتاء .

#### **- حدود البحث :**

- الحدود المكانية : مساكن صناعة القديمة ودراسة للعناصر المعمارية فيها والإستدامة فيها .  
الحدود الزمنية : القرن 2 م \_ الوقت الحالي.

#### **- منهجية البحث :**

- المنهج الوصفي التحليلي : وذلك من خلال وصف عمارة صناعة القديمة وتحليل عناصر واجهة المبني السكنية وتحليل مبادئ الإستدامة في مبني صناعة القديمة .
- المنهج التاريخي : وذلك من خلال دراسة الجانب التاريخي وتطور ونشأة صناعة القديمة .
- المنهج التطبيقي : حيث قامت الدراسة بعمل مشروع تطبيقي لمبني سكني معاصر وتطبيق كافة عناصر الإستدامة الموجودة في المبني السكنية في صناعة القديمة .

**مقدمة :**

إن حضارة اليمن تتعكس في معمار مدينة صنعاء القديمة التي أدهشت الكثير من الكتاب من المهتمين بتدوين التراث الحضاري للشعوب ما دفع منظمة اليونسكو عام 1984م إلى تبني مشروع الحملة الدولية لحماية صنعاء كما ساهمت بإعادة بناء سورها التاريخي وترميم العديد من مبانيها وإصلاح الجسور والممرات الداخلية في المدينة بنفس نمطها القديم<sup>2</sup>، تمثل صنعاء - العاصمة الشمالية لليمن - طرازاً تقليدياً من أحسن الطرز أصالة في الجزيرة العربية ، إذ لا تزال تحفظ



بمظهرها الذي يرجع إلى العصور الوسطى وبكثير من تنظيمها التقليدي<sup>3</sup> ، فقد بنيت في واد جبلي يرتفع إلى 2200 متر وأصبحت مأهولة بالسكان منذ أكثر من 2500 سنة، و توضح ذلك صورة رقم (1) .

صورة رقم (1) منظر لباب اليمن<sup>4</sup> ، (المصدر: علي الصرفي<sup>5</sup>)

**- عمارة صنعاء و تحقيقها لمعايير الاستدامة :****- العمارة التراثية :**

ان العمارة التراثية أو الشعبية نشأت مع الشعب بصورة تراكمية لا إرادية تلقائية واعتمدت على مفهوم التجربة والخطأ والتوافق مع العادات والأعراف ، وعلى مر الأجيال يجتمع عليها الفن والذوق والمهارات المحلية وتتوارثها أجيال الصناع والحرفيين والبناءين من عامة الشعب ، وظهرت هذه العمارة من قديم الزمان واحتلت نتاجاتها من منطقة لأخرى ودور البناء فيها هو التكيف مع عوامل البيئة المحيطة لمجرد أن يحمي الإنسان نفسه منها فقط ، وأفرزت هذه العمارة أنماط مختلفة تختلف باختلاف عوامل البيئة والمواد المتاحة والتكنولوجيات المحدودة آنذاك وكانت تشييد لتلدية وظائف محددة حسب طبيعة الحياة البسيطة وغالباً للسكن ، وأهم مبادئ تلك العمارة أن نمط العمران بها يتم بناءه بالخبرات المحلية التقليدية لأهل المنطقة لكل بيئة مختلفة عن الأخرى ، فلا توجد تصميمات معينة فهي تنتج من خلال المجتمع وفقاً للحاجة العضوية للفراغ بعد تراكم التجربة والخطأ كموقع الفتحات وشكل السقف . فهي طرح ابتدائي لا يعتمد على التقنيات العالية ولا على الدراسات المسبقة ، واستخدام مفردات معمارية لا تعتمد على تقنيات الملاعق بالمناطق الحارة والأسقف الجمالونية بالمناطق الباردة ، ومراعاة النمط السائد والاجتماعي .

<sup>2</sup> <http://www.yemenna.com/vb/showthread.php?t=3548>

<sup>3</sup> حسن الباشا - موسوعة العمارة والآثار والفنون الإسلامية - المجلد الثاني - الطبعة الأولى - أوراق شرقية - القاهرة - 1999- ص28

<sup>4</sup> وهو إحدى وأهم الأبواب الموجودة على سور المحاط بصنعاء القديمة .

<sup>5</sup> علي الصرفي - العمارة اليمنية بين التراث والحداثة دراسة خاصة بالعمارة في مدينة صنعاء - رسالة ماجستير - كلية العلوم الهندسية - جامعة أم درمان - 2010



صورة رقم (2) توسط البستان مجموعة من المباني السكنية (المصدر: علي الصرفي - ص 142)

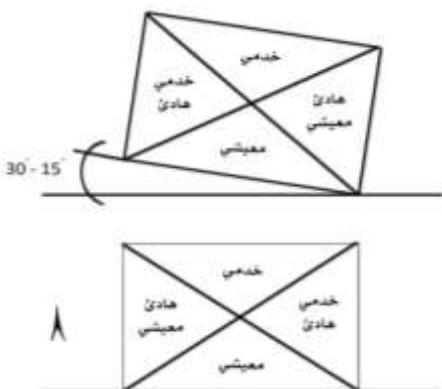
**- معايير الإستدامة في عمارة صنعاء القديمة :**

وبالنظر إلى معايير الإستدامة فيها نرى إنها طبقت معايير الإستدامة وذلك في :

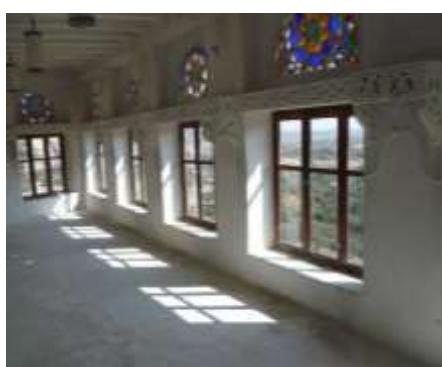
- 1 احترامها للموقع : لقد حافظت عمارة صنعاء على تضاريس الموقع فهي مازالت محافظه على جبالها التي تحيط بالمدينة وأراضيها الخضراء التي تتوسط المجموعة السكنية .

صورة رقم (2).

- 2 الحفاظ على المواد والموارد للأجيال القادمة بإعادة تدوير المخلفات الإنسانية وإستخدامها في مباني جديدة .
- 3 جودة البيئة الداخلية : وذلك في توجيه المبنى للمعطيات البيئية المناخية فجاء ترتيب الجهات وفقاً لخصائصها البيئية فأعلاها قيمة الجنوبي فالغربية ومن ثم الشرقية فالشمالية ، وأنت الجهات الفرعية الجنوبية الغربية الأكثر قيمة ومن بعدها الجنوبية الشرقية وأقلها الشمالية الشرقية ، وإيجاد الارتياح الحراري في الأساس وبما يعمله مع بقية المعالجات المعمارية البيئية الأخرى في إيجاد الارتياح النفسي للمستخدمين ، عمد المعماري إلى توزيع الفضاءات الوظيفية ذات الأهمية والكثافة الاستخدامية لها ، وعلى الواجهات الرئيسية أو الفرعية لها وبالترتيب ، المعيشة الرئيسية فالهادئة ومن ثم ذات العلاقة بالمعيشة الخدمية الاقتصادية كما هو موضح في الشكل رقم (1) ، وعمل على تأكيد وضع أهم هذه الفضاءات أولاً كمحور ، نقطة اختيار أساسية ، ليتم له بعد ذلك توزيع بقية الفضاءات الوظيفية وفقاً لإمكانيات المتاحة كعدد الواجهات ، والمساحة البنائية الأساسية ، أرضية المبنى ، بما في ذلك علاقات الجوار للمباني والساحات (الصروحات) الطرق المحيطة ليتحدد بذلك جهة الواجهة الرئيسية والواجهة الخلفية للمبنى .



شكل رقم (1) يوضح توجيه المباني



معالجات معمارية في واجهات عمارة صنعاء القديمة كإستخدام الشبابيك الكبيرة التي تعمل على تحديد الهواء في الفراغ وإدخال الإضاءة الطبيعية دون الحاجة لإضاءة الصناعية في النهار وتوضح ذلك صورة رقم (3) .

صورة رقم (3) الشبابيك كمت نفس للفراغات الداخلية<sup>6</sup>

<sup>6</sup> <http://www.hreeb-bihan.com/vb/threads/hreeb903/>

4- الطاقة : استخدام خامات طبيعية في عمارة صناعة القديمة التي بدورها تعمل على خفض استهلاك الطاقة ، حيث يعتبر الطين ملائماً للمناخ وخاصة في صناعة وفي ظروفها البيئية الباردة ، يحتفظ الطين بالحرارة زمناً طويلاً ، فإن الجدار الذي يجعلك تحس بالبرودة طول الصباح يواصل اكتساب واحتزان كل الحرارة التي تقع عليه ، وسوف يشع طول الليل كل هذه الحرارة ثانية لخارجه ، ويكون هذا في جزء منه لداخل الحجرة ، ولهذا فإن الحرارة من داخل بيت طوب اللبن تكون في الليل أعلى كثيراً مما في خارجه <sup>7</sup>.

ويعتبر الإستدامة في مباني صناعة القديمة يمكننا الإستفادة منها في الحصول على مباني معاصرة مستدامة تستقي من أصلة و إستدامة المباني التراثية ، لما له من تراكم معرفي وتجارب معمارية متوارثة ، و إننا لا ندعوا في هذه الدراسة إلى إستنساخ المباني التقليدية كما هي فتنتج لنا مباني لا تعبر عن عصرها ، و إنما لا نفقد المباني تكيفها بيئياً و لا نمحو هويتها التراثية .

#### - مفردات العمارة التراثية لصناعة القديمة :

لقد احظت صناعة القديمة بمظهرها الأثري الذي يعود لآلاف سنين مضت ، فقد توسيع وصارت مركزاً هاماً لنشر الإسلام في القرنين السابع والثامن بعد ان كانت مقسومة إلى قسمين قبل إنبات الإسلام ويقوم فكرة تحطيطها وتشكيلها البيوت فيها كوحدة عضوية واحدة ، وتعتبر مدينة حية تلبى المتطلبات الأساسية للإنسان <sup>8</sup>.



صورة ( 4 ) ( 5 ) توضح مفردات فنية في عمارة صناعة

وكما أن مكونات نسيجها الحضري يعبر عن حضارة راسخة جذورها ، وأهم ما يميز مباني هذا النسيج واجهاتها الفنية وتتنوع خاماتها وختلف عناصرها المعمارية المميزة ، فرأينا فيها القرنيات<sup>9</sup> صورة رقم (6) و (7) والمشربيات والشوافقيص<sup>10</sup> التي زادت المبني السكني القديم قيمة وجمال .

<sup>7</sup> حسن فتحي - عمارة الفقراء - ترجمة : مصطفى فهمي - الطبعة الأولى - نهضة مصر - القاهرة - 2009 - ص 117

<sup>8</sup> <http://www.folkculturebh.org/ar/index.php?issue=22&page=showarticle&id=417>

<sup>9</sup> جمع قرنية : وهي عبارة عن فتحات نصف دائرة تعلو شبابيك الفراغ وهي مصنوعة من الجبس والزجاج الملون وظيفتها تدخل الضوء بطريقة جمالية بألوان قطعها الرجاجية .

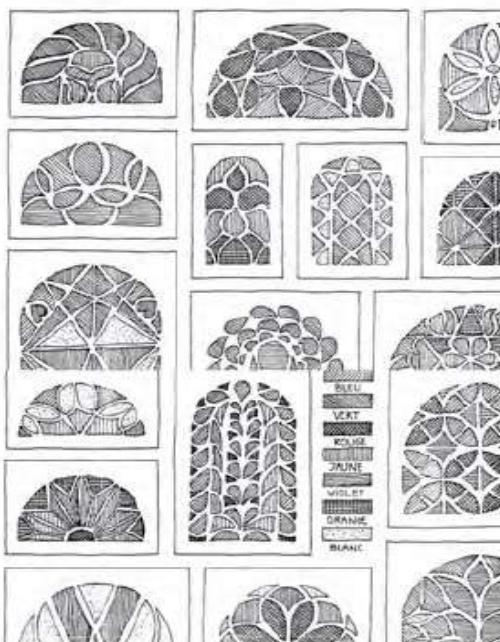
<sup>10</sup> جمع شاقوص : وهو عبارة عن فتحة موجودة على يمين ويسار القمرة وظيفتها تعمل على تجدد هواء الغرفة وتفتح في الصيف وتغلق في الشتاء .

صورة رقم (6) ، (7) (8) توضح القيمة الجمالية والوظيفية للقمريات (المصدر : الباحثة )



كما تنوّعت الفراغات الوظيفية في الأدوار المختلفة وتبين توزيعها حسب العادات والتقاليد وكان واضحاً في تقسيم الفراغات وعزل بعضها لخصوصية ، فكانت فراغات استقبال الرجال في الأدوار العليا منعزلة تماماً عن المعيشة وغرف النوم والمطبخ.

صورة رقم (9) (أشكال الأبواب التقليدية  
بمادة الخشب<sup>11</sup>

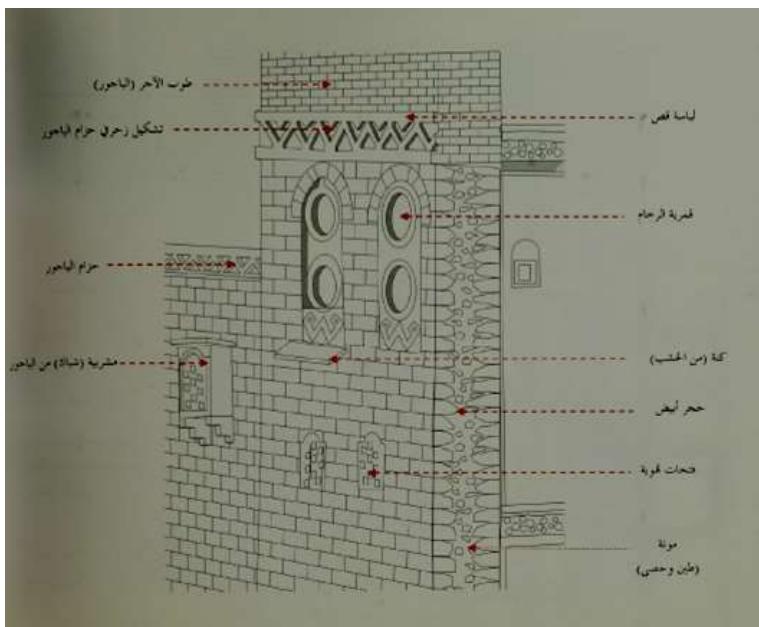


شكل رقم ( 2 ) يوضح الزخارف المختلفة في القمريات<sup>12</sup>

<sup>11</sup> علي الغزالي- مرجع سابق - ص 64

### - المواد التقليدية التي صاغت عمارة صنعاء :

من الممكن تبسيط دور المادة كأحد وسائل التشكيل في العمارة في أن العمل المعماري يتكون من مادة تشكل أسطحه ولها لون سواء في كتلتها أو يعطي سطحها، وتخضع عند استعمالها إلى معالجة تتلائم مع خواصها الطبيعية ويظهر حيويتها فالمادة والتي هي عنصر أساسي في العمل المعماري عموماً تستخدم إما بطبعتها أو تجهز تبعاً لكيفيات خاصة قد تحور من مظاهرها الطبيعي جزئياً وهو ما يؤثر بصورة واضحة على الخواص التشكيلية للناتج المعماري. كما أن واجهة أي مبني هي الناتج النهائي لتآلف موائمة الكتل والعناصر المعمارية المغلفة للفراغات الوظيفية، ويكتسب الشكل قدرة أكثر في إثارة الدهشة والإعجاب كلما كشف قيمة جديدة من قيمه الجمالية والتي تعكس هي الأخرى الكثير من القيم الوظيفية والإنسانية والمعمارية، وتصميم واجهة مبني هو نتيجة تعامل المصمم مع مجموعة من المحددات المتداخلة ( محددات تشكيلية / بيئية / وظيفية / اقتصادية / ثقافية ) ويتم ترجمة تلك المحددات من خلال عناصر الواجهة والتي تترواح بين الغائز والبارز، والفتحات والمصمت، بالإضافة للعناصر ذات الطبيعة الزخرفية، مع توظيف الملمس والخواص اللونية لعناصر الواجهة، و عندما يخضع المصمم عناصر الواجهة لقيم التشكيل المعماري يكون اختياره العناصر والمواد والألوان من منطلق إمكانياتها التشكيلية<sup>13</sup>.



شكل رقم (3) تفاصيل مواد وتقنيات البناء<sup>14</sup>

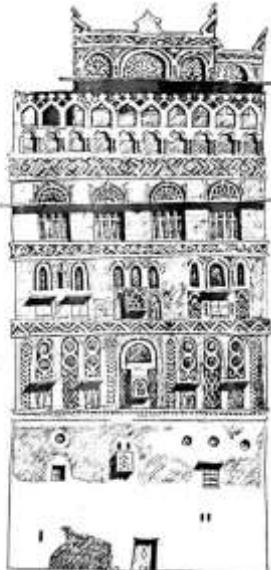
تلقي عمارة صنعاء القديمة من حيث مواد البناء وتقنياته مع أنماط عمارة المناطق السهلية الساحلية الحارة والرطبة في خاصية البناء بالطين المحروق ( طوب الأجر ) ، كما تلقي مع أنماط المرتفعات الجبلية في خاصية البناء بالحجر ، وكذلك أيضاً تلقي مع عمارة المناطق الجافة في الهضبة الشرقية والشمالية أو سهول المرتفعات العالية ( القیعان ) للهضبة الغربية في خاصية البناء بالطين المجفف (اللبن) أو (الزابور)<sup>15</sup> ، وعليه فإن لمواد البناء وتقنياته في عمارة

<sup>12</sup> علي الغزالى - تأثير تقنيات ومواد البناء الجديدة على العمارة المحلية بصنعاء اليمن - رسالة ماجستير - كلية الهندسة - جامعة الأزهر - 2005 - ص 64

<sup>13</sup> عزت عبدالمنعم - توظيف الامكانيات التشكيلية للأحجار في واجهات المباني اليمنية المعاصرة - مجلة العلوم والتكنولوجيا - المجلد 18 - العدد الأول - 2013 - ص 48

<sup>14</sup> علي الغزالى - مرجع سابق - ص 64

<sup>15</sup> مركز الطاهر للإسثارات الهندسية - صناعة أساس التصميم المعماري والتخطيط الحضري في العصور الإسلامية المختلفة - صناعة - 459 - 2005



صنعاء تباعيًّا واختلافاً والمواد هي الحجر والطين والطوب (الأجر) والجص والخشب ، ونعني بمواد البناء التقليدية المواد التي عرفها البناءون اليمنيون منذ فجر الحضارة المعمارية في اليمن ، حيث تمكنا من الاستفادة من خصوصيات مواد البناء التقليدية وكيفوها على حياتهم وحيثما شاع استخدام المواد التقليدية في الماضي فإنها أكدت التعبير المحلي للمبني في تلك المناطق ، وقد استخدمت المواد التقليدية المتوفرة في صنعاء من أحجار متنوعة مختلفة الألوان ، ومن الطين ، والطوب المحروق (الأجر) ، والخشب وغيرها من المواد ، بحيث تعبّر عن ظروف حياة أهل صنعاء ومتطلباتهم . وكانت عماراتهم صادقة التعبير في أشكالها ، وترتبط الأشكال المتعددة للطرز المعمارية - بشكل قوي - بأنظمة الإنشاء والمواد المستعملة خلال فترة معينة<sup>16</sup> .

#### شكل (4) خطوط الواجهات و الفتحات المعمارية<sup>17</sup>

##### - الدمج بين الموروث والجديد في عمارة صنعاء :

في الرابع الأخير من القرن العشرين اتجهت مباني صنعاء بالتوسيع العماني بحيث تضاعفت مدينة صنعاء الكبرى بنحو 300 مرة عن صنعاء القديمة ، وفي مسار نمو وتطور عمارة مدينة صنعاء تأثرت بالأسلوب العالمي (تخطيطاً وتصميمياً ومادة وتقنية بناء وزخرفة ) أثره السلبي على عمارة صنعاء ، فنتجت لنا مباني لا تعبّر عن عصرها ولا عن هويتها التراثية ، و زادت مشاكل هذه المباني مع البيئة ، فأصبحت هناك اتجاهات جديدة نتيجة دخول المواد والتقنيات الجديدة بعد قيام الثورة ( 1962م ) ، حيث وجد المجتمع اليمني نفسه أمام معطيات النصف الثاني من القرن العشرين بعد العزلة الطويلة عن العالم الخارجي ، في ذلك الوقت لم يدرك المجتمع أن لديه ثروة أو موروثاً حضارياً فشرع في استخدام المواد والتقنيات الجديدة وما صاحبها من نظريات وأفكار رغبة في التطور ومسايرة العصر ، ولكن دون مراعاة الطابع المحلي للبلد ، كما أن التعامل مع الموروث يتم بشكل سطحي نتيجة لغياب الفنانين والعمال التقليديين الذين هاجر أغلبهم إلى الخارج لطلب العمل ، ولم يبق إلا القليل من لا يستطيعون القيام بأعمال البناء الكثيرة ، مما أدى إلى ظهور عماله غير مدربة تقصها الخبرة ، بالإضافة إلى تدفق شركات أجنبية لا تهتم بالطابع المحلي للبلد ، والجيل الجديد من المهندسين المحليين الذين يفتقر إلى العمارة التقليدية وخصائصها ، فنتجت مباني متعددة ومتقنة الأنماط والطرز في التشكيل الخارجي ، تعبّر عن الفرضي في استخدام المواد والتقنيات الجديدة ، أو التعامل السطحي مع الموروث ، أو المزج بينهما بطريقة سيئة .

إن غياب المعايير الفياسية الحديثة المعتمدة أساساً على جملة المبادئ التي صاغها التراث الثقافي الحضري والمعماري للمدينة ، كان له آثار سلبية انعكست بدورها على العمارة الحديثة والتي اعتمدت الدمج بين الموروث والجديد بشكل عشوائي وغافوي . وقد نتج عن هذا الكثير من التشوّهات وكاد أن يصير القبح سمة الشكل للمبني (كتل وعناصر معمارية وزخرفية ) ، ناهيك عن تأثير البيئة بالمخلفات الإنسانية وإستنزاف الموارد الطبيعية ، ولكن التنامي المطرد في الوعي بأهمية الاستفادة من التراث المعماري لدى بعض الناس والمتخصصين والمهندسين المعماريين انتج عمارة حديثة مستلهمة

<sup>16</sup> على الغزالى - مرجع سابق - ص 48

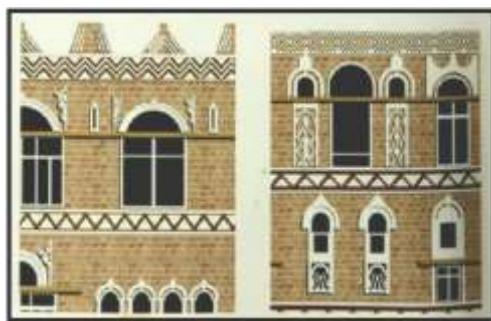
<sup>17</sup> Daniele Pini - The inventory of the historic city of Sana'a A tool for urban conservation - UNESCO Press - Italian -2008

بعض القيم والأسس المعمارية لطراز عمارة صنعاء (التاريخي) ، ولامس هذا التوجه بوادر أمل في تصحيح المسار بإدراك أساس قاعدتها<sup>18</sup> ، فقد خرجت مدينة صنعاء من أسوارها وهدمت أجزاء كبيرة منها حين انطلقت حركة التوسع العمراني والسكاني من الطوق الذي كان يقيدها قرона طوله فامتدت خارج الأسوار على حساب نمط المدينة القديم حيث أقيمت مناطق جديدة للمنشآت الحكومية والصناعية والسكنية والتربوية ، ولكن الجهود الوطنية والدولية هبت لحماية مدينة صنعاء القديمة وتسجيلها ضمن حماية التراث العالمي<sup>19</sup> ، وتعتبر العمارة المحلية لمساكن صنعاء القديمة من المباني المستدامة تراثياً وبيئياً ، إذ أنها لازالت محتفظة بطبعها الخاص وأصلة تراثها.

### - الإستلهام من عمارة صنعاء :

#### - إستلهام الفكرة :

لمدينة صنعاء القديمة قيمة معمارية عالية ، جسدها علاقات التكوين ووفق منظومة تبادلية في أسس تشكيل فضاءاتها المعمارية تخطيطاً وتصميمياً ، بين الخاص و العام ، والجزء والكل ، والداخلي والخارجي ، والمسقط والواجهة ، والكتلة والعناصر المعمارية والزخرفية شكل رقم (5) ، من حيث العلاقات الجمالية الخارجية ، فإن التوافق بين العلاقات الجمالية في تشكيل الفضاءات المعمارية ، جاءت نتاجاً لأسس تخطيطية ، نظمت التكوين النسيج المعماري للمدينة وفق محددات بصرية جمالية ، تشكلت في الأساس كنتاج لعلاقات معمارية وظيفية وانسانية، ويأتي المبنى السكني والديني والتجاري والداعي أهم أسس التكوين الرئيسي لأتجاهه الرأسي كمحدد بصري جمالي .



شكل رقم (5) تفاصيل واجهة توضح مواد البناء (المصدر : مركز الطاهر للإشتارات الهندسية , ص 413 )

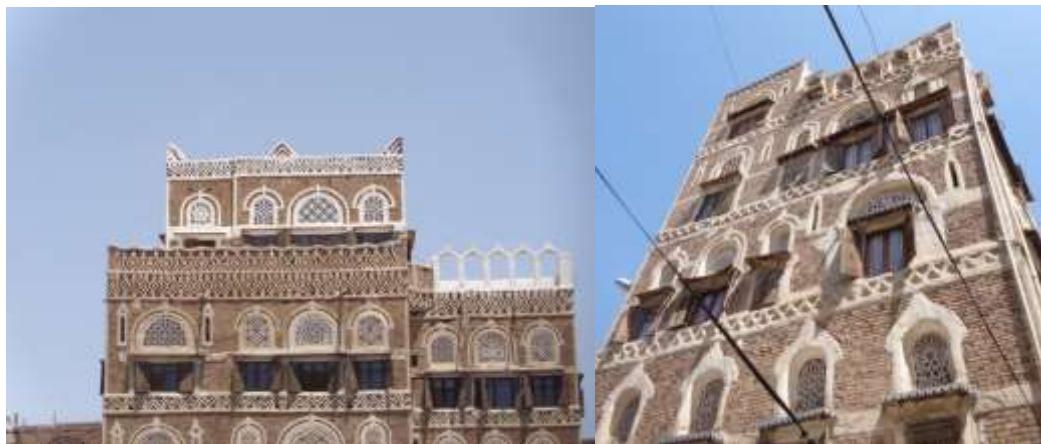
والقيمة المعمارية الجمالية في تشكيل واجهات المبنى ، كتل وعناصر معمارية وزخرفية وانسانية ، خاصة ، أو الاطار البصري الرأسي للنسيج المعماري للحارة أو المدينة عامة جاءت نتاجاً لقيم جمالية نوعية وفق علاقة حلقة في تكامل أدائها الوظيفي المعماري الجمالي على وجه الخصوص ، ففي قوله تعالى ( لقد خلقنا الانسان في أحسن تقويم )<sup>20</sup> ، أحسن تقويم هي بمعنى احسن واجمل وأمثل تشكيل يعتمد على قاعدة اساسية في علم الجمال ، وهي إكمال تناسب النسب وبمعنى أدق إكمال تقويم القيم الجمالية البصرية والحسية والمرئية والسمعية في تكوين جسد الانسان ، المثل الاعلى لخلق الخالق في تكوين الصور الخلقية الجمالية ، وقد أعطى سبحانه وتعالى لذلك أمثلة جزئية بسيطة ومتوسطة ومعقدة في خلقه لتكوينات جامدة وحية تكتمل فيها صور الابداع الالهي جمالياً وفق أعلى درجات النسب ، ولكون الانسان يمثل القيمة العالية المتكاملة والمعقدة جداً ، تظل بقية الامثلة لعدة اعتبارات بسيطة وجزئية في منهج استدراك الحس الإرادي لإدراك مفاهيمها والوعي الحسي والبصري بروح مضمونها<sup>21</sup> .

<sup>18</sup> الطاهر للدراسات الهندسية – مرجع سابق – ص 600

<sup>19</sup> قبيلة المالكي – الإبداعات العمرانية والمعمارية العربية – الوراق للنشر والتوزيع – عمان -2011 – ص 159

<sup>20</sup> ( سورة التين الآية 4 )

<sup>21</sup> مركز الطاهر – مرجع سابق – ص 578



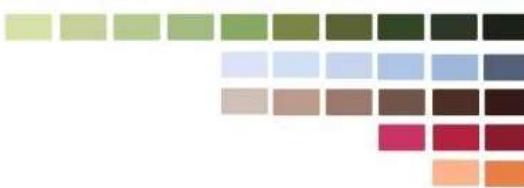
صورة رقم (10) ، (11) توضح خطوط عمارة صنعاء والعناصر المعمارية لواجهتها (المصدر: الباحثة)

#### - إستلهام اللون :

تتميز عمارة صنعاء القديمة بإنسجامها التام مع البيئة المصممة فيها ، كما أمتازت ألوانها بإستلهامها من الموقع الموجود فيه فلم تتجاوز ألوانها ألوان التربة والصخور فكانت كل مبانيها تحترم الموقع وكأنها نبتة زرعت من أرضها .



شكل رقم (6) تحليل الألوان لعمارة صنعاء القديمة وبينتها  
المحيطة (المصدر : الباحثة)



#### - الإستدامة في العمارة والتصميم الداخلي:

##### - تعريف الإستدامة :

" تلبية احتياجات المستعملين الحاضرة دون الاختلال بالاحتياجات المستقبلية للمستعملين " .  
ونجد أن فكرتها الأساسية هي ترك الأرض في شكل جيد أو أفضل للأجيال القادمة دون الإضرار بها مع توفير الاحتياجات الحالية للناس ، وعلى هذا الأساس فإن أي اتجاه مستدام يمكن تقديره مبدئياً من خلال المبدأين السابقين في كفائه لمدى توفره للاحتجاجات الحالية مع مدى تأثيره على الحدود الأساسية لتوفير الاحتياجات المستقبلية<sup>22</sup> ، و تهدف الإستدامة إلى التطوير الذي يراعي الرفاهية وزيادة فسحة الإمكانيات للأجيال القادمة والتي ستمكنهم من الاستفادة بموارد البيئة وقيم الطبيعة التي نستغلها الآن<sup>23</sup> .

<sup>22</sup> مجدة بدر ابراهيم - العمارة الذكية كمدخل لتطبيق التطور التكنولوجي في التحكم البيئي وترشيد استهلاك الطاقة بالمباني - رسالة ماجستير - كلية الهندسة - جامعة القاهرة - 2010 - ص 61

<sup>23</sup> سعاد عبدالحليم - تشكيل الفكر الإبداعي للمصمم الداخلي من خلال محددات الأداء وجودة التعليم المستدامة - رسالة دكتوراه - كلية الفنون التطبيقية - جامعة حلوان - 2016 - ص 111

**- تعريف التنمية المستدامة :**

هي التنمية التي تلبي ضروريات الحاضر دون المساومة على قدرة الأجيال القادمة في تلبية حاجاتهم<sup>24</sup> ، وهذا يعني ضرورة الأخذ بمبدأ التضامن بين الأجيال عند رسم السياسات التنموية وهو ما يحتم بالتالي عدم المساس بالتنمية في مفهومها الشامل ، من خلال المؤسسات الحكومية وغير الحكومية بما يجعلها تساهم في ديمومة التنمية<sup>25</sup> .

**- الأبعاد الأساسية لتحقيق الاستدامة :**

ولنجاح التنمية المستدامة لابد من استقرار وتكامل ثلاثة محاور فيها وهي :

- 1- المحيط البيئي .
- 2- المحيط المشيد .
- 3- المحيط الاجتماعي .

و نظراً للارتباط الوثيق بين البيئة والإقتصاد والعدالة الإجتماعية ، والذي يظهر فيه اهتمام الاستدامة بتحقيق التوازن في استعمال الموارد بين الحفاظ على البيئة الطبيعية و تحقيق التنمية الإقتصادية ، كما تهتم بتحقيق العدالة الإجتماعية في التنمية مع احترام البيئة المحيطة ، وتهتم أيضاً بتحقيق العدالة في القضايا المتعلقة بالإقتصاد والتي يمكن التعبير عنها بالحياة<sup>26</sup> .

**- الاستدامة والتصميم المعماري والداخلي :**

تقدر الكميات التي تستغلها المباني من الموارد الطبيعية بحوالي 40% من المعادن الخام ، 25% من محصول الأخشاب وسدس المياه العذبة في العالم<sup>27</sup> ، لذا يسعى التصميم المستدام إلى إدراك التأثير البيئي للتصميم، بتقييم الموقع والطاقة والمواد وفعالية طقم التصميم وأساليب البناء وعناصر التصميم ومحاولة تحقيقها عن طريق استخدام مواد مستدامة ومعدات ومكملاً طفليلاً السمية والتي تتطلب القليل من الطاقة واستخدام مواد قابلة التدوير ، وفي الطبيعة يتباين وجود الموارد فبعضها يوجد بوفرة وبعضها قليل والأخر نادر الوجود وبعضها قابل للنضوب أو الفناء أما السبب في نضوب بعض الموارد أو عدم كفايتها فهو الاستخدام غير المرشد للمناطق الطبيعية والغابات والبيئات الساحلية وهي في الأصل مورد متعدد إذا كان استثماراتها مخططاً بحيث لاقطع الأشجار البالغة وأن تحل محلها زراعة أشجار أخرى تنمو بعد حين ، ولكن قطع الأشجار والإفراط في الصيد أدى إلى تعرُّض كثير من الحيوانات البرية إلى الإنقراض وبالتالي تدهور الحياة الفطرية وتدمير التوازن البيئي في المناطق الطبيعية والذي يعتبر المحور الرئيسي لاستمرار البيئة في حالتها الطبيعية . وهناك علاقة بين استنزاف الموارد الطبيعية والعمارة ، حيث تقدر الكميات التي تستغلها المباني من الموارد الطبيعية بحوالى 40% من المعادن الخام ، 25% من محصول الأخشاب وسدس المياه العذبة في العالم ، لذا يجب تحديد استهلاك الخام اقتصادياً للطاقة ويمكن تصنيف المواد من ناحية استهلاكها للطاقة على أساس شدة الطاقة والتي هي عبارة عن الطاقة الكلية التي يحتاجها أنتاج وحدة الوزن من المادة إلى ثلاثة أقسام :

- مواد عالية الطاقة ( مواد يزيد استهلاكها للطاقة عن 5 جيجا جول / طن ) .
- مواد متوسطة الطاقة ( مواد تتراوح شدة استهلاكها للطاقة عن 0.5 إلى 5 جيجا جول / طن ) .

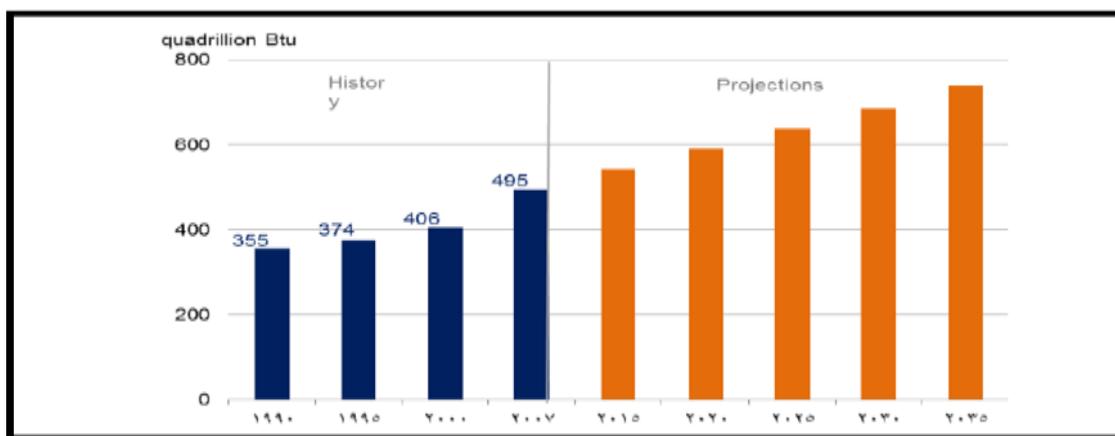
<sup>24</sup> William , terry , and others , Understanding sustainable architecture , Spon Press, London,2003 ,page 3

<sup>25</sup> سعاد عبدالحليم - مرجع سابق - ص 111

<sup>26</sup> Sullivan – Lynne- and others- The RIBA Guide to Sustainability in Practice - Royal Institute of British Architects - British - March 2012

<sup>27</sup> حسام الورداوي - العمارة الخضراء وارتباطها بمفهوم التصميم الداخلي للفنادق البيئية في جمهورية مصر العربية - رسالة دكتوراه - كلية الفنون التطبيقية - جامعة حلوان - 2010 - ص 29

- مواد قليلة الطاقة ( مواد تقل شدة إستهلاكها للطاقة عن 0.5 جيجا جول / طن )<sup>28</sup>. و تختلف معايير حساب استهلاك الطاقة لمواد البناء بحسب الجداول الخاصة بمعدلات طاقة مواد البناء من مدينة لأخرى طبقاً لوسائل النقل المستخدمة في نقل المواد فنجد أن الرقم الخاص بنفس المادة يختلف من مكان لآخر ، كما أن طاقة البناء بمادة مصنعة من مواد خام تختلف عن نفس المادة المعاد تصنيعه يحتوي طاقة أقل من 10% من طاقة الألمنيوم المصنوع من مواد خام لأول مرة ) ، ويلاحظ أن المواد ذات معدلات الطاقة العالية تكلفتها المالية عالية مثل الاستانليس ستيل ومن الممكن إعادة تصنيعها عدة مرات ، و تستخدم مواد البناء ذات طاقة البناء المنخفضة مثل ( الطوب – الأخشاب ) بكميات كبيرة عكس استخدام المواد ذات طاقة البناء العالية مثل الاستانليس ستيل الذي قد يستخدم بنسبة منخفضة فنجد أن ارتفاع معدلات الطاقة البناءية قد يكن نتيجة استخدام مواد عالية الطاقة أو مواد منخفضة الطاقة على حد سواء لذا يراعى عند اختيار مواد البناء حساب طاقة البناء النهائية التي يجب عند حسابها حساب كميات المواد المستخدمة .



شكل رقم (7) زيادة الاستهلاك العالمي من الطاقة بنسبة 49 % منذ ( 2007 حتى 2035 )

#### - معايير تحقيق العمارة المستدامة :

لتحقيق العمارة المستدامة لا بد من توافر معايير تتمثل في (احترام الموقع - كفاءة الطاقة - المواد والموارد - كفاءة المياه - تحقيق جودة الهواء الداخلي ) وكما هو موضح في الشكل رقم (8)



شكل رقم (8) يوضح معايير تحقيق الاستدامة ( المصدر: الباحث )

<sup>28</sup> أحمد عبدالعظيم عبار الرحمن – التنمية المستدامة في التصميم الداخلي للمنشآت السياحية بمصر – رسالة ماجستير – كلية الفنون التطبيقية – جامعة حلوان – 2013

### - الأثر البيئي للعمارة المستدامة :

تتضمن المخلفات الإنسانية مواد غير عضوية كالأخشاب والخرسانة ، ومواد عضوية كالأخشاب . وإذا كانت النفايات الإنسانية تعد أقل تلوثاً للبيئة من أنواع النفايات الأخرى لأن قابلية معظمها للتعرق ضعيفة ، إلا أن كون معظمها غير قابل للتحلل يهدد بزيادة المطردة في كمياتها في البيئة وبالتالي بتفاقم مشكلتها . ولعل أكثر الطرق فاعلية في التعامل مع مشكلة النفايات هي تقليل كمية إنتاجها . وعلى المصمم مراعاة استخدام المواد المستخدمة ، واستخدام مواد قابلة لإعادة الاستخدام أو التدوير<sup>29</sup> .

إننا في حاجة للتقليل من التأثيرات البيئية المحيطة للمبنى ونهاية حياة المبني ، لذا تعتبر المباني المستدامة ذات آثار بيئية أقل من المباني الأخرى<sup>30</sup> ، حيث أن التحول نحو المباني المستدامة يتطلب تحولاً في عملية التصميم المعماري ووضع إطار جديد للتنقل في تعقيدات التصميم المستدام في سياق يشجع على خطوة التغيير إلى بناء الأداء على الصعيد العالمي . وسيتضمن وضع إطار يمكن أن يستجيب لهذا السياق تحديد النهج المتبع في تصميم المباني المستدامة التي يجري اعتمادها في إطار الممارسات المعمارية الحالية، وظهور تصنيف ذي صلة<sup>31</sup> .

وتعتبر العمارة المستدامة ثمرة التفاعل الكامل والوثيق بين المواطن والعوامل البيئية من حوله وفريق التصميم البيئي بقيادة المهندس المعماري، وهي تلك العمارة التي تحقق للمواطن الحد الكافي من متطلباته البيئية والحد الأدنى من التلوث البيئي والحد المقبول من الشروط الصحية الالزمة لمعيشته وهو ما يعكس دوره على درجة نوعية وكفاءة البيئة الحضرية ومدى إنتماء المواطن لتلك البيئة وإلتزامه ووعيه بالمحافظة عليها وفاعليته وكفاءة الطاقة ، ولتحقيق العمارة المستدامة لا بد من توافر معايير تتمثل في (احترام الموقع - كفاءة الطاقة - المواد والموارد - كفاءة المياه - تحقيق جودة الهواء الداخلي ) .

### النتائج :

- 1- الواجهة الجنوبية في مساكن صنعاء القديمة أكثر عرضة لأشعة الشمس مما يجعلها أكثر دفئاً في فصل الشتاء القارس ، أما في فصل الصيف ف تكون الواجهة الشمالية أكثر عرضة للشمس بينما الواجهة الجنوبية مظللة معتدلة الحرارة .
- 2- أثرت العادات والتقاليد في تقسيم فراغات المسكن اليمني عامة ومساكن صنعاء القديمة خاصة فقد كانت الخصوصية واضحة في عزل بعض الفراغات الخاصة باستقبال الضيوف عزلاً كاملاً عن باقي فراغات المسكن وخاصة فراغات استقبال الرجال فقد كانت معزولة في دور منعزل عن باقي الفراغات الأخرى .
- 3- وجود فتحات صغيرة في الشبابيك كجزء منها للسماح بتجدد الهواء دون السماح لدخول البرودة في الفراغ وتسمى هذه الفتحات بالشوائق .

<sup>29</sup> حسام الورDani - العمارة الخضراء وارتباطها بمفهوم التصميم الداخلي للفنادق البيئية في جمهورية مصر العربية - رسالة دكتوراه - كلية الفنون التطبيقية - جامعة حلوان - 2010 - ص 29

<sup>30</sup> Sassi- Poala -strategies for sustainable architecture -First published - by Taylor & Francis - British - 2006 - pages numbers 9

<sup>31</sup> David Grierson and Carolyn Moultrie-Architectural Design Principles and Processes for Sustainability-by Common Ground Publishing LLC- First published -Champaign, Illinois, USA -2011

- 4- لمواد البناء وتقنياته في عمارة صناعة القديمة تبايناً واختلافاً و هي الحجر و الطين و الطوب (الأجر) و هي بذلك تلقي مع أنماط عمارة المناطق السهلية الساحلية و مع أنماط المرتفعات الجبلية و مع أنماط المناطق الجافة في الهضبة الشرقية و الشمالية ويعود السبب انه بالرغم ان صناعة تقع على المرتفعات الجبلية العالية إلا أنها تأتي في وسط قاع فسيح يحاذي الجبل و هذا جعل صناعة تجمع الكثير من المفارقات البيئية .
- 5- يلجا المعماري اليمني إلى إعادة استخدام مواد البناء مرة تلو الأخرى عند الصيانة ، أو في إعادة استخدام مواد بناء المبني المنهارة في المبني الجديدة .
- 6- استخدم المعماري اليمني القديم مادة الطين والطوب في بناء المسكن اليمني في صناعة القديمة و ذلك لخاصيته المناخية الذي يجعلك تشعر بالبرودة طول الصباح ويوصل اكتساب واحتزان كل الحرارة التي تقع عليه ويسعها طول الليل و هذا ما يجعله المادة المناسبة في ظل ظروفها البيئية الباردة .
- 7- ازدياد الإستهلاك العالمي للطاقة بنسبة 49% من عام 2007 م – 2035 م وهذا ما ينبع إزدياد مشاكل البيئة وتهديداتها .
- 8- تعتبر العمارة المستدامة إبتكار و إدارة مسؤولة عن بناء بيئية صحية قائمة على الموارد الفعالة و المبادئ البيئية ، و هدف هذه النوعية من العمارة هو الحد من التأثير السلبي على البيئة من خلال الطاقة و فعالية الموارد.

#### **المقترحات والتوصيات :**

- 1- تفعيل دور الهوية المحلية في تشكيل الواجهات المعاصرة و ذلك باستخدام مواد البناء والتقنيات المتبعة في التعامل مع هذه المواد وعدم الإنسياق للعشوانية في المزج بين القديم بالجديد .
- 2- التأكيد على توجيه الفراغات المعيشية في مساكن صناعة بإتجاه الجنوب حيث تعتبر هي أنساب الواجهات في الوحدات السكنية إليها الواجهات الغربية فالشرقية أما الواجهات الشمالية فقد خُصصت لدورات المياه والمطابخ وتعتبر الواجهات الجنوبية أكثر دفئاً في الشتاء القارس بينما تكون مظلله ومعتنلة الحرارة صيفاً.
- 3- الإهتمام بالعناصر المعمارية الموجودة في الواجهات التقليدية وتوظيفها في تشكيل الواجهات المعاصرة والإهتمام بالنسب على مستوى العنصر الواحد لتأكيد و تعزيز الهوية المحلية و التراث اليمني .
- 4- يفضل استخدام مواد وخامات يمكن إعادة تدويرها و استخدامها و محاولة توقع للإستخدام في المستقبل البعيد في حالة إنهاء حياة المبني للتقليل من النفايات الناتجة عن الأعمال الإنسانية .
- 5- تفعيل دور الاعتماد على منظومات زراعية خضراء لضبط خصائص الهواء بالمناطق السكنية وبالأخص المنظومات الزراعية المتمرة لتحقيق فائدة إقتصادية إضافية .
- 6- تفعيل دور المصمم والمعماري في الاتجاه نحو مباني مستدامة تقلل التأثير السلبي على البيئة الطبيعية والمشيدة وتسعى لجودة كاملة اقتصادياً و إجتماعياً و بيئياً و تسهم في إنقاذ الموارد النادرة و تقليل إستهلاك الطاقة و تحسين البيئة مع الأخذ في الإعتبار دورة حياة المبني كاملة وكذلك الجودة البيئية و الوظيفية و الجمالية والقيم المستقبلية .

7- استخدام مواد البناء الصديقة للبيئة والتي يكون فيها محتوى الطاقة منخفض مثل الأحجار ، الأخشاب ، الرمل ، الزلط التي تعمل على تأخير إنتقال الحرارة داخل المبنى وتحقق العزل الحراري المطلوب للمبنى وبالتالي الترشيد في طاقة التدفئة و التبريد داخل المبني، وبعد عن استخدام المواد ذات محتوى الطاقة العالي مثل الألومينيوم و البلاستيك والأسمنت .

#### **قائمة المراجع والمصادر :**

**المصادر والمراجع العربية :**

**أولاً : الرسائل العلمية :**

1- حسام الورداي - العمارة الخضراء وارتباطها بمفهوم التصميم الداخلي للفنادق البيئية في جمهورية مصر العربية – رسالة دكتوراه - كلية الفنون التطبيقية – جامعة حلوان – 2010

2- سعاد عبدالحليم - تشكيل الفكر الإبداعي للمصمم الداخلي من خلال محددات الأداء وجودة التعليم المستدامة – رسالة دكتوراه – كلية الفنون التطبيقية – جامعة حلوان – 2016

3- علي الصرفي - العمارة اليمنية بين التراث والحداثة دراسة خاصة بالعمارة في مدينة صنعاء – رسالة ماجستير – كلية العلوم الهندسية – جامعة أم درمان – 2010

4- علي الغزالي - تأثير تقنيات ومواد البناء الجديدة على العمارة المحلية بصنعاء اليمن – رسالة ماجستير - كلية الهندسة - جامعة الأزهر - 2005

5- ماجدة بدر ابراهيم - العمارة الذكية كمدخل لتطبيق التطور التكنولوجي في التحكم البيئي وترشيد استهلاك الطاقة بالمباني – رسالة ماجستير – كلية الهندسة – جامعة القاهرة – 2010- ص 61

**ثانياً : الكتب :**

6- الطاهر للإستشارات الهندسية - صنعاء أسس التصميم المعماري والتخطيط الحضري في العصور الإسلامية المختلفة – صنعاء – 2005

7- حسن البasha - موسوعة العمارة والأثار والفنون الإسلامية - المجلد الثاني - الطبعة الأولى - أوراق شرقية – القاهرة- 1999

8- حسن فتحي - عمارة القراء- ترجمة : مصطفى فهمي - الطبعة الأولى - نهضة مصر- القاهرة - 2009

9- قبيلة المالكي - الإبداعات العمرانية والمعمارية العربية - الوراق للنشر والتوزيع - عمان- 2011

#### **ثالثاً: الدوريات والنشرات:**

10- عزت عبدالمنعم - توظيف الامكانيات التشكيلية للأحجار في واجهات المباني اليمنية المعاصرة – مجلة العلوم والتكنولوجيا- المجلد18- العدد الأول- 2013

#### **الموقع الإلكترونية:**

11- <http://www.folkculturebh.org/ar/index.php?issue=22&page=showarticle&id=417>

12- <http://www.hreeb-bihan.com/vb/threads/hreeb903/>

13- <https://news.travelerpedia.net/destinations>

14- <http://sabanews.net/ar/print301326.htm>

المراجع الأجنبية :

الكتب :

- 15- Daniele Pini - The inventory of the historic city of Sana'a A tool for urban conservation - UNESCO Press - Italian -2008
- 16- David Grierson and Carolyn Moultrie-Architectural Design Principles and Processes for Sustainability-by Common Ground Publishing LLC- First published -Champaign, Illinois, USA -2011
- 17- Sassi- Poala -strategies for sustainable architecture -First published - by Taylor & Francis - British - 2006
- 18- Sullivan – Lynne- and others- The RIBA Guide to Sustainability in Practice - Royal Institute of British Architects - British - March 2012
- 19- William - terry - and others - Understanding sustainable architecture - Spon Press - London - 2003